

velleman®

CE

WT70

PEN HOLDER - CLOCK, ALARM, DATE, TEMP. & TIMER

PENHOUDER - KLOK, ALARM, DATUM, TEMP. & TIMER

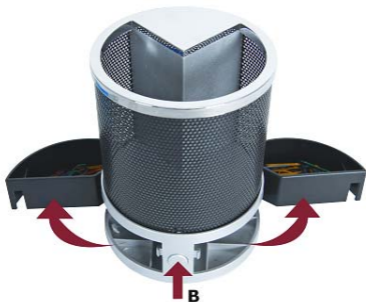
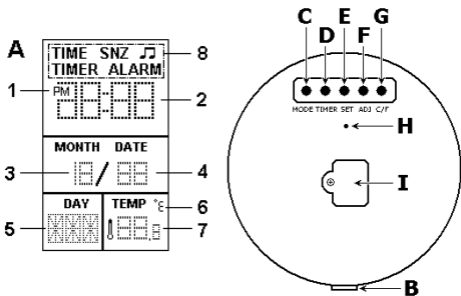
PORTE-PLUME - HORLOGE, ALARME, DATE, TEMP., COMPTE À REBOURS

PORTA-LAPICEROS - RELOJ, ALARMA, FECHA, TEMP. & CUENTA ATRÁS

FEDERHALTER - UHR, ALARM, DATUM, TEMP. & COUNTDOWN



USER MANUAL	3
GEbruikersHANDLEIDING	7
NOTICE D'EMPLOI	11
MANUAL DEL USUARIO	15
BEDIENUNGSANLEITUNG	19



USER MANUAL

1. Introduction

To all residents of the European Union

Important environmental information about this product



This symbol on the device or the package indicates that disposal of the device after its lifecycle could harm the environment. Do not dispose of the unit (or batteries) as unsorted municipal waste; it should be taken to a specialized company for recycling. This device should be returned to your distributor or to a local recycling service.

Respect the local environmental rules.

If in doubt, contact your local waste disposal authorities.

Thank you for choosing Velleman! Please read the manual thoroughly before bringing this device into service. If the device was damaged in transit, don't install or use it and contact your dealer.

2. Safety Instructions



Keep the device away from children and unauthorised users.



For indoor use only. Keep this device away from rain, moisture, splashing and dripping liquids

- Damage caused by disregard of certain guidelines in this manual is not covered by the warranty and the dealer will not accept responsibility for any ensuing defects or problems.
- Note that damage caused by user modifications to the device is not covered by the warranty.

3. General Guidelines

- Protect this device from shocks and abuse. Avoid brute force when operating the device.
- Protect the device against extreme heat and dust.
- Familiarise yourself with the functions of the device before actually using it.
- All modifications of the device are forbidden.
- Only use the device for its intended purpose. Using the device in an unauthorised way will void the warranty.

4. Features

- 4 different modes
 - time mode: the display shows time, week and the environment temperature
 - alarm mode: set daily alarm and snooze settings and choose one of the eight alarm tunes
 - timer mode: enables you to set a countdown timer / the alarm will ring on the set time
 - thermometer mode: displays the environment temperature
- 12h / 24h mode selection

5. Overview


Refer to the illustration on page 2 of this manual.

A display	B open compartments button
1 12/24h indication	C mode button
2 time	D timer button
3 month	E set button
4 date	F adjust button
5 day	G °C/°F select
6 °C/°F indication	H speaker
7 temperature	I battery cover
8 display mode	

6. Operation

- Pull the plastic protection strip out of the battery compartment **[I]**. The clock starts in **TIME** mode (12h). The mode is indicated on the top of the display **[A8]**.
- To switch between 12h and 24h mode press the adjust button **[F]**. In 12h mode, PM is shown **[1]** in the afternoon.
- Settings are made by using the adjust button **[F]** to increase or °C/°F select button **[G]** to decrease the value.
- To set the time and date, press the set button **[E]** while in **TIME** mode. Successively set hours, minutes, year, month and day. Press the set button **[E]** to go to the next setting.

WT70

- To set the alarm time and melody, go to **ALARM** mode with the mode button **[C]**. Successively set the hours, minutes, snooze time (in minutes) and melody (1–9). Press the set button **[E]** to go to the next setting.
- To enable the alarm, while in **ALARM** mode, press the adjust button **[F]**. The -symbol indicates the alarm is set. Press the adjust button **[F]** again to enable snooze mode, indicated by **SNZ**. Press the adjust button **[F]** again to disable the alarm.
- When the alarm sounds, press the set button **[E]** to stop it in case the snooze function is enabled, press any other button to pause the alarm. When the snooze function is active, **SNZ** will start flashing and after the set snooze-time the alarm will sound again. To exit the snooze-function, press the set button **[E]**.
- To use the countdown timer, press the timer button **[D]** to go in timer mode. Set the starting time (max. 23:59:59) with the set button **[E]**. Successively set the hours, minutes and seconds. Press the set button **[E]** to go to the next setting. Press the timer button **[D]** to start/pause the timer. When countdown reaches 00:00:00 the alarm will sound. Press any button to stop the alarm. While in pause mode, press the adjust button **[F]** to reset the timer to 00:00:00.
- To choose between °C and °F, press the °C/°F select button **[G]** while in **TIME** mode.
- Press the compartment release button **[B]** at the back of the pen holder to open the side compartments. To close them, push them inwards until they snap into place.

7. Batteries

- Open the battery cover **[I]** by releasing the screw and lifting the cover.
- Insert two new type AG13 batteries with polarity as indicated inside the battery casing.
- Place the cover **[I]** back and secure the screw.
- Do not attempt to recharge batteries and do not throw in fire as they might explode.
- Remove batteries when device is not to be used for a long time.



WARNING: handle batteries with care, observe warnings on battery casing. Dispose of batteries in accordance with local regulations. Keep batteries away from children.

WT70

8. Technical Specification

power supply	2x AG13 battery, incl.
dimensions	Ø85 x 110mm
weight	±140g

Use this device with original accessories only. Velleman nv cannot be held responsible in the event of damage or injury resulted from (incorrect) use of this device.

For more info concerning this product, please visit our website www.velleman.eu.

The information in this manual is subject to change without prior notice.

© COPYRIGHT NOTICE

This manual is copyrighted. **The copyright to this manual is owned by Velleman Components nv.** All worldwide rights reserved. No part of this manual or may be copied, reproduced, translated or reduced to any electronic medium or otherwise without the prior written consent of the copyright holder.

GEBRUIKERSHANDLEIDING

1. Inleiding

Aan alle ingezetenen van de Europese Unie

Belangrijke milieu-informatie betreffende dit product



Dit symbool op het toestel of de verpakking geeft aan dat, als het na zijn levenscyclus wordt weggeworpen, dit toestel schade kan toebrengen aan het milieu. Gooi dit toestel (en eventuele batterijen) niet bij het gewone

huishoudelijke afval; het moet bij een gespecialiseerd bedrijf terecht komen voor recyclage. U moet dit toestel naar uw verdeler of naar een lokaal recyclagepunt brengen. Respecteer de plaatselijke milieuwetgeving.

Hebt u vragen, contacteer dan de plaatselijke autoriteiten betreffende de verwijdering.

Dank u voor uw aankoop! Lees deze handleiding grondig voor u het toestel in gebruik neemt. Werd het toestel beschadigd tijdens het transport, installeer het dan niet en raadpleeg uw dealer.

2. Veiligheidsinstructies



Houd buiten het bereik van kinderen en onbevoegden.



Enkel voor gebruik binnenshuis. Bescherm tegen regen, vochtigheid, stof, extreme temperaturen en opspattende vloeistoffen.

- De garantie geldt niet voor schade door het negeren van bepaalde richtlijnen in deze handleiding en uw dealer zal de verantwoordelijkheid afwijzen voor defecten of problemen die hier rechtstreeks verband mee houden.
- Schade door wijzigingen die de gebruiker heeft aangebracht valt niet onder de garantie.

3. Algemene richtlijnen

- Bescherm tegen schokken. Vermijd brute kracht tijdens de bediening.
- Leer eerst de functies van het toestel kennen voor u het gaat gebruiken.
- Om veiligheidsredenen mag u geen wijzigingen aanbrengen.

WT70

- Gebruik het toestel enkel waarvoor het gemaakt is. Bij onoordeelkundig gebruik vervalt de garantie.

4. Eigenschappen

- 4 gebruiksmodi:
 - uur (**TIME**): display geeft tijd, datum en omgevingstemperatuur weer
 - alarm (**ALARM**): laat toe een alarm in te stellen en een van de 8 alarmmuziekjes te kiezen
 - timer (**TIMER**): activeert een afteltimer - eens aan nul weerklinkt een alarm
 - thermometer (**TEMP**): display geeft omgevingstemperatuur weer
- 12-24 u-tijdswaergave

5. Omschrijving


Raadpleeg de figuur op pagina 2 van deze handleiding.

A	display	B	vergrendelknop opbergvak
1	12-24 u-weergave	C	MODE
2	tijd	D	TIMER
3	maand	E	SET
4	datum	F	ADJ
5	dag	G	°C-°F-selectieknop
6	°C-°F-weergave	H	luidspreker
7	temperatuur	I	batterijvak
8	displaymodus		

6. Gebruik

- Verwijder het plastic lipje uit het batterijvak [**I**]. De klok start in **TIME**-modus (12 u). De modus wordt bovenaan de display [**A8**] weergegeven.
- Schakel tussen 12 u- en 24 u-weergave met ADJ [**F**]. In 12 u-weergave verschijnt PM [**1**] om de namiddag aan te duiden.
- Verhoog de waarde met ADJ [**F**], verlaag de waarde met de °C-°F-selectieknop [**G**].

WT70

- Instellen van tijd en datum: druk op SET [E] en stel achtereenvolgens het uur, de minuten, het jaar, de maand en de dag in. Ga naar het volgende niveau met SET [E].
- Ga naar **ALARM** met MODE [C] en stel het alarm en het muziekje in. Stel achtereenvolgens het uur, de minuten, sluimertijd (in minuten) en het muziekje (1-9) in. Ga naar het volgende niveau met SET [E].
- Ga naar **ALARM** en schakel het alarm in met ADJ [F]. Het -symbool geeft aan dat het alarm is ingeschakeld. Druk opnieuw op ADJ [F] om de sluimerfunctie (**SNZ**) in te schakelen. Druk een derde keer op ADJ [F] om het alarm uit te schakelen.
- Bij het afgaan van het alarm, druk op SET [E] om het alarm uit te schakelen. Is de sluimerfunctie ingeschakeld, druk dan op een willekeurige knop op het alarm te pauzeren. Schakel de sluimerfunctie uit met een druk op SET [E].
- Druk op TIMER [D] om de timer weer te geven. Stel de tijd in (max. 23:59:59) met SET [E]. Stel achtereenvolgens het uur, de minuten en de seconden in. Ga naar het volgende niveau met SET [E]. Druk op TIMER [D] om de timer te starten/pauzeren. Eens aan nul weerklinkt het alarm. Druk op een willekeurige knop om het alarm te stoppen. Druk op ADJ [F] om de timer op 00:00:00 te resetten. Ga naar **TIMER** en selecteer de temperatuurweergave met °C/°F [G].
- Druk op de vergrendelknop [B] achteraan de penhouder om de opbergvakjes te openen. Druk ze terug in de penhouder om ze te sluiten.

7. De batterijen

- Ontspan de schroef en open het batterijvak [I].
- Plaats twee nieuwe AG13-batterijen volgens de polariteitsaanduidingen.
- Sluit het batterijvak [I].
- Herlaad geen alkalinebatterijen en gooi batterijen nooit in het vuur.
- Verwijder de batterijen na gebruik.



LET OP: Leef de richtlijnen op de verpakking van de batterijen zorgvuldig na. Houd de batterijen buiten het bereik van kinderen.

WT70

8. Technische specificaties

voeding	2 x AG13-batterij (meegeleverd)
afmetingen	Ø 85 x 110 mm
gewicht	± 140 g

Gebruik dit toestel enkel met originele accessoires. Velleman nv is niet aansprakelijk voor schade of kwetsuren bij (verkeerd) gebruik van dit toestel. Voor meer informatie over dit product, zie www.velleman.eu. De informatie in deze handleiding kan te allen tijde worden gewijzigd zonder voorafgaande kennisgeving.

© AUTEURSRECHT

Velleman Components nv heeft het auteursrecht voor deze handleiding.

Alle wereldwijde rechten voorbehouden.

Het is niet toegestaan om deze handleiding of gedeelten ervan over te nemen, te kopiëren, te vertalen, te bewerken en op te slaan op een elektronisch medium zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de rechthebbende.

NOTICE D'EMPLOI

1. Introduction

Aux résidents de l'Union européenne

Des informations environnementales importantes concernant ce produit

Ce symbole sur l'appareil ou l'emballage indique que l'élimination



d'un appareil en fin de vie peut polluer l'environnement.

Ne pas jeter un appareil électrique ou électronique (et des piles éventuelles) parmi les déchets municipaux non sujets au tri sélectif ; une déchèterie traitera l'appareil en question. Renvoyer les équipements usagés à votre

fournisseur ou à un service de recyclage local. Il convient de respecter la réglementation locale relative à la protection de l'environnement.

En cas de questions, contacter les autorités locales pour élimination.

Nous vous remercions de votre achat ! Lire la présente notice attentivement avant la mise en service de l'appareil. Si l'appareil a été endommagé pendant le transport, ne pas l'installer et consulter votre revendeur.

2. Consignes de sécurité



Garder hors de la portée des enfants et des personnes non autorisées.



Uniquement pour usage à l'intérieur. Protéger contre la pluie, l'humidité, la poussière, les températures extrêmes et les projections d'eau.

- La garantie ne s'applique pas aux dommages survenus en négligeant certaines directives de cette notice et votre revendeur déclinera toute responsabilité pour les problèmes et les défauts qui en résultent.
- Les dommages occasionnés par des modifications par le client ne tombent pas sous la garantie.

3. Directives générales

- Protéger contre les chocs l'opération.
- Se familiariser avec le fonctionnement avant l'emploi.

WT70

- Toute modification est interdite pour des raisons de sécurité.
- N'utiliser qu'à sa fonction prévue. Un usage impropre annule d'office la garantie.

4. Caractéristiques

- 4 fonctions
 - mode horloge (**TIME**) : affichage de l'heure, la date et la température ambiante
 - mode alarme (**ALARM**) : paramétrage de l'alarme et de la fonction de répétition, sélection de la tonalité
 - mode compte à rebours (**TIMER**) : paramétrage du compte à rebours - l'alarme est déclenchée une fois le temps écoulé
 - mode thermomètre (**TEMP**) : affichage de la température ambiante
- format de l'heure 12/24 h

5. Description


Se référer aux illustrations à la page 2 de cette notice.

A	afficheur	B	verrouillage rangements
1	format 12/24 h	C	MODE
2	heure	D	TIMER
3	mois	E	SET
4	date	F	ADJ
5	jour	G	sélecteur °C/°F
6	indication °C/°F	H	haut-parleur
7	température	I	compartiment des piles
8	mode d'affichage		

6. Emploi

- Retirer la languette en plastique hors du compartiment des piles [**I**]. L'horloge se met en mode **TIME** (12 h), indiqué au haut de l'afficheur [**A8**].
- Sélectionner le format 12 ou 24 h avec la touche ADJ [**F**]. en mode 12 h, PM [**1**] indique l'après-midi.

WT70

- Modification de la valeur : enfoncer la touche ADJ [F]/°C/°F [G] pour augmenter/diminuer la valeur.
- En mode **TIME**, régler l'heure et la date avec la touche SET [E]. Régler successivement l'heure, les minutes, l'année, le mois et le jour. Enfoncer la touche SET [E] pour accéder au niveau suivant.
- En mode **ALARM**, régler l'alarme et sélectionner la tonalité avec la touche MODE [C]. Régler successivement l'heure, les minutes, le délai de répétition (en minutes) et sélectionner la tonalité (1-9). Enfoncer la touche SET [E] pour accéder au niveau suivant.
- En mode **ALARM**, activer/désactiver l'alarme en enfonçant la touche ADJ [F] (le symbole  indique l'activation). Renfoncer la touche ADJ [F] pour activer la fonction de répétition (**SNZ**).
- Enfoncer la touche SET [E] pour arrêter une alarme déclenchée. Avec la fonction de répétition est activée, enfoncer une touche aléatoire pour interrompre l'alarme. Le symbole **SNZ** clignote.
- Accéder au compte à rebours avec la touche TIMER [D]. Régler le compte à rebours (max. 23:59:59) avec la touche SET [E]. Régler successivement l'heure, les minutes et les secondes. Enfoncer la touche SET [E] pour accéder au niveau suivant. Démarrer/interrompre le compte à rebours avec la touche TIMER [D]. Une fois le temps écoulé (00:00:00), l'alarme retentira. Enfoncer une touche aléatoire pour arrêter le compte à rebours. Réinitialiser le compte à rebours avec la touche ADJ [F].
- En mode **TIME**, sélectionner le mode d'affichage de la température (°C/°F) avec la touche °C/°F [G].
- Enfoncer le bouton de verrouillage [B] pour ouvrir les compartiments de rangement. Refermer en les poussant dans la porte-plume.

7. Les piles

- Desserrer la vis et ouvrir le compartiment des piles [I].
- Insérer deux piles AG13 selon les indications de polarité.
- Refermer le compartiment des piles [I].
- Ne pas recharger des piles alcalines et ne jamais jeter des piles au feu.
- Retirer les piles après usage.



ATTENTION : Respecter les consignes de sécurité mentionnées sur l'emballage des piles. Garder les piles hors de la portée des enfants.

WT70

8. Spécifications techniques

alimentation	2 piles AG13, incl.
dimensions	Ø 85 x 110 mm
poids	± 140 g

N'employer cet appareil qu'avec des accessoires d'origine. SA Velleman ne sera aucunement responsable de dommages ou lésions survenus à un usage (incorrect) de cet appareil. Pour plus d'information concernant cet article, visitez notre site web www.velleman.eu. Toutes les informations présentées dans cette notice peuvent être modifiées sans notification préalable.

© DROITS D'AUTEUR

SA Velleman Components est l'ayant droit des droits d'auteur pour cette notice.

Tous droits mondiaux réservés.

Toute reproduction, traduction, copie ou diffusion, intégrale ou partielle, du contenu de cette notice par quelque procédé ou sur tout support électronique que se soit est interdite sans l'accord préalable écrit de l'ayant droit.

MANUAL DEL USUARIO

1. Introducción

A los ciudadanos de la Unión Europea

**Importantes informaciones sobre el medio ambiente
concerniente a este producto**



Este símbolo en este aparato o el embalaje indica que, si tira las muestras inservibles, podrían dañar el medio ambiente. No tire este aparato (ni las pilas, si las hubiera) en la basura doméstica; debe ir a una empresa especializada en reciclaje. Devuelva este aparato a su distribuidor o a la unidad de reciclaje local. Respete las leyes locales en relación con el medio ambiente.

Si tiene dudas, contacte con las autoridades locales para residuos.

¡Gracias por haber comprado el **WT70**! Lea atentamente las instrucciones del manual antes de usarlo. Si el aparato ha sufrido algún daño en el transporte no lo instale y póngase en contacto con su distribuidor.

2. Instrucciones de seguridad



Mantenga el aparato lejos del alcance de personas no capacitadas y niños.



Sólo para el uso en interiores. No exponga este equipo a lluvia, humedad, temperaturas extremas, polvo ni a ningún tipo de salpicadura o goteo.

- Los daños causados por descuido de las instrucciones de seguridad de este manual invalidarán su garantía y su distribuidor no será responsable de ningún daño u otros problemas resultantes.
- Los daños causados por modificaciones no autorizadas, no están cubiertos por la garantía.

3. Normas generales

- No agite el aparato. Evite usar excesiva fuerza durante el manejo y la instalación.

WT70

- Familiarícese con el funcionamiento del aparato antes de utilizarlo.
- Por razones de seguridad, las modificaciones no autorizadas del aparato están prohibidas.
- Utilice sólo el aparato para las aplicaciones descritas en este manual. Su uso incorrecto anula la garantía completamente.

4. Características


- 4 funciones
 - modo reloj (**TIME**) : visualización de la hora, la fecha y la temperatura ambiente
 - modo alarma (**ALARM**) : para activar la alarma y la función "snooze" y seleccionar una melodía
 - modo cuenta atrás (**TIMER**) : para activar la cuenta atrás - la alarma suena si se ha acabado el tiempo
 - modo termómetro (**TEMP**) : visualización de la temperatura ambiente
- formato de reloj de 12 ó 24 horas

5. Descripción

Véase las figuras en la página **Error! Bookmark not defined.** de este manual del usuario.

A	Display	B	botón de bloqueo para los compartimientos
1	formato 12/24 h	C	MODO
2	hora	D	TIMER
3	mes	E	SET
4	fecha	F	ADJ
5	día	G	selector °C/°F
6	indicación °C/°F	H	altavoz
7	temperatura	I	compartimiento de pilas
8	modo de visualización		

6. Uso

- Quite la lengüeta de plástico fuera del compartimiento de pilas **[I]**. El reloj se pone en el modo **TIME** (12 h), indicado en la parte superior de la pantalla **[A8]**.
- Seleccione el formato 12 ó 24 h con la tecla ADJ **[F]**. En el modo 12 h, PM **[1]** indica la tarde.
- Modificar el valor: pulse la tecla ADJ **[F]**/°C/°F **[G]** para aumentar/disminuir el valor.
- En el modo **TIME**, ajuste la hora y la fecha con la tecla SET **[E]**. Ajuste sucesivamente la hora, los minutos, el año, el mes y el día. Pulse la tecla SET **[E]** para entrar en el siguiente nivel.
- En el modo **ALARM**, ajuste la alarma y seleccione la melodía con la tecla MODO **[C]**. Ajuste sucesivamente la hora, los minutos, la función « snooze » (repetición) en minutos y seleccione la melodía (1–9). Pulse la tecla SET **[E]** para entrar en el siguiente nivel.
- En el modo **ALARM**, activar/desactivar la alarma al pulsar la tecla ADJ **[F]** (el símbolo  indica la activación). Vuelva a pulsar la tecla ADJ **[F]** para activar la función « snooze » (**SNZ**).
- Pulse la tecla SET **[E]** para desactivar una alarma activada. Si está activada la función de repetición, pulse cualquier tecla para interrumpir la alarma. El símbolo **SNZ** parpadea.
- Entre en el modo de cuenta atrás con la tecla TIMER **[D]**. Ajuste le cuenta atrás (máx. 23:59:59) con la tecla SET **[E]**. Ajuste sucesivamente la hora, los minutos y los segundos. Pulse la tecla SET **[E]** para entrar en el siguiente nivel. Active/interrumpa la cuenta atrás con la tecla TIMER **[D]**. Si se ha acabado el tiempo (00:00:00), la alarma suena. Pulse cualquier tecla para desactivar la cuenta atrás. Reinicialice la cuenta atrás con la tecla ADJ **[F]**.
- En el modo **TIME**, seleccione el modo de visualización de la temperatura (°C/°F) con la tecla °C/°F **[G]**.
- Pulse el botón de bloqueo **[B]** para abrir los compartimientos. Cíérrelos al pulsar en el porta-lapiceros.

7. Las pilas

- Desatornille el tornillo y abra el compartimiento de pilas **[I]**.
- Introduzca dos pilas AG13. Respete la polaridad.
- Vuelva a cerrar el compartimiento de pilas **[I]**.
- Nunca recargue pilas alcalinas. No eche la pila al fuego.
- Saque las pilas después del uso

WT70



¡OJO! Respete las advertencias del embalaje.
Mantenga las pilas lejos del alcance de niños.

8. Especificaciones

alimentación	2 pilas AG13, incl.
dimensiones	Ø 85 x 110 mm
peso	± 140 g

Utilice este aparato sólo con los accesorios originales. Velleman NV no será responsable de daños ni lesiones causados por un uso (indebido) de este aparato. Para más información sobre este producto, visite nuestra página web www.velleman.eu. Se pueden modificar las especificaciones y el contenido de este manual sin previo aviso.

© DERECHOS DE AUTOR

Velleman NV dispone de los derechos de autor para este manual del usuario.

Todos los derechos mundiales reservados.

Está estrictamente prohibido reproducir, traducir, copiar, editar y guardar este manual del usuario o partes de ello sin previo permiso escrito del derecho habiente.

BEDIENUNGSANLEITUNG

1. Einführung

An alle Einwohner der Europäischen Union

Wichtige Umweltinformationen über dieses Produkt



Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung zeigt an, dass die Entsorgung dieses Produktes nach seinem Lebenszyklus der Umwelt Schaden zufügen kann.

Entsorgen Sie die Einheit (oder verwendeten Batterien)

nicht als unsortiertes Hausmüll; die Einheit oder verwendeten Batterien müssen von einer spezialisierten Firma zwecks Recycling entsorgt werden. Diese Einheit muss an den Händler oder ein örtliches Recycling-Unternehmen retourniert werden. Respektieren Sie die örtlichen Umweltvorschriften.

Falls Zweifel bestehen, wenden Sie sich für Entsorgungsrichtlinien an Ihre örtliche Behörde.

Wir bedanken uns für den Kauf des **WT70!** Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch. Überprüfen Sie, ob Transportschäden vorliegen. Sollte dies der Fall sein, verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler.

2. Sicherheitshinweise



Halten Sie Kinder und Unbefugte vom Gerät fern.



Nur für die Anwendung im Innenbereich.

Schützen Sie das Gerät vor Regen und Feuchte, Staub und extremen Temperaturen. Setzen Sie das Gerät keiner Flüssigkeit wie z.B. Tropf- oder Spritzwasser, aus.

- Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch. Für daraus resultierende Folgeschäden übernimmt der Hersteller keine Haftung.
- Bei Schäden verursacht durch eigenmächtige Änderungen erlischt der Garantieanspruch.

3. Allgemeine Richtlinien

- Vermeiden Sie Erschütterungen. Vermeiden Sie rohe Gewalt während der Installation und Bedienung des Gerätes.
- Nehmen Sie das Gerät erst in Betrieb, nachdem Sie sich mit seinen Funktionen vertraut gemacht haben.
- Eigenmächtige Veränderungen sind aus Sicherheitsgründen verboten.
- Verwenden Sie das Gerät nur für Anwendungen beschrieben in dieser Bedienungsanleitung sonst kann dies zu Schäden am Produkt führen und erlischt der Garantieanspruch.

4. Eigenschaften

- 4 Betriebsmodi:
 - Uhrzeit (**TIME**): das Display zeigt Zeit, Woche und Umgebungstemperatur
 - Alarm (**ALARM**): erlaubt Ihnen, einen Alarm zu aktivieren und eine der 8 Alarmmelodien auszuwählen
 - Timer (**TIMER**): aktiviert einen Count-Down-Timer / eine Alarm ertönt
 - Thermometer (**TEMP**): das Display zeigt die Umgebungstemperatur an
- 12- oder 24-Stunden-Anzeige

5. Umschreibung

Siehe Abbildungen, Seite **Error! Bookmark not defined.** dieser Bedienungsanleitung.

A	Display	B	Verriegelungstaste Ablagefach
1	12- oder 24-Std.-Anzeige	C	MODE
2	Uhrzeit	D	TIMER
3	Monat	E	SET
4	Datum	F	ADJ
5	Tag	G	°C-°F-Wählschalter
6	°C-°F-Anzeige	H	Lautsprecher
7	Temperatur	I	Batteriefach
8	Displaymodus		

6. Anwendung

- Entfernen Sie die Plastikflasche aus dem Batteriefach **[1]**. Die Uhr startet im **TIME**-Modus (12 Std.). Der Betrieb wird oben im Display **[A8]** angezeigt.
- Schalten Sie zwischen der 12- und 24-Stunden-Anzeige mit ADJ **[F]**. In der 12Std.-Anzeige erscheint PM **[1]** um dei Nachmittag anzuzeigen.
- Erhöhen Sie den Wert mit ADJ **[F]**, verringern Sie den Wert mit dem °C-°F-Wählschalter **[G]**.
- Die Uhrzeit und das Datum einstellen: drücken Sie SET **[E]** und Geben Sie nacheinander die Stunden, die Minuten, das Jahr, den Monat und den Tag ein. Gehen Sie danach mit SET **[E]** zum nächsten Niveau.
- Wählen Sie **ALARM** mit MODE [C] und stellen Sie den Alarm und die Melodie ein. Geben Sie nacheinander die Stunden, die Minuten, die Schlummerfunktion (Snooze) in Minuten und die Melodie (1-9) ein. Gehen Sie danach mit SET **[E]** zum nächsten Niveau.
- Wählen Sie **ALARM** und schalten Sie den Alarm mit ADJ **[F]** ein. Das -Symbol zeigt an, dass der Alarm eingeschaltet ist. Drücken Sie wieder auf ADJ **[F]** um die Schlummerfunktion (**SNZ**) einzuschalten. Drücken Sie ADJ **[F]** ein drittes Mal, um den Alarm auszuschalten.
- Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie SET **[E]** um den Alarm auszuschalten. Ist die Schlummerfunktion eingeschaltet, so drücken Sie eine beliebige Taste zum Pausieren. Schalten Sie die Schlummerfunktion ab, indem Sie SET **[E]** drücken.
- Drücken Sie TIMER **[D]** um den Timer anzuzeigen. Geben Sie die Uhrzeit (max. 23:59:59) mit SET **[E]** ein. Geben Sie nacheinander die Stunden, die Minuten und die Sekunden ein. Gehen Sie danach mit SET **[E]** zum nächsten Niveau. Drücken Sie TIMER **[D]** um den Timer zu starten/pausieren. Wenn Null erreicht wird, ertönt den Alarm. Drücken Sie eine beliebige Taste um den Alarm zu stoppen. Drücken Sie ADJ **[F]** um den Timer auf 00:00:00 rückzusetzen. Wählen Sie **TIMER** und danach die Temperaturanzeige mit °C/°F **[G]**.
- Drücken Sie die Verriegelungstaste **[B]** auf der Rückseite des Federhalters, um die Ablagefächer zu öffnen. Drücken Sie auf den Federhalter, um diese zu schließen.

7. Die Batterien

- Lockern Sie die Schraube und öffnen Sie das Batteriefach [1].
- Legen Sie zwei neue AG13-Batterien ein. Beachten Sie die Polarität.
- Schließen Sie das Batteriefach [1].
- Laden Sie nie Alkalinebatterien auf. Werfen Sie nie Batterien ins Feuer.
- Entfernen Sie die Batterie nach Gebrauch.



ACHTUNG: Beachten Sie die Warnungen der Verpackung. Halten Sie die Batterien von Kindern fern.

8. Technische Daten

Stromversorgung	2 x AG13-Batterie (mitgeliefert)
Abmessungen	Ø 85 x 110 mm
Gewicht	± 140 g

Verwenden Sie dieses Gerät nur mit originellen Zubehörteilen. Velleman NV übernimmt keine Haftung für Schaden oder Verletzungen bei (falscher) Anwendung dieses Gerätes. Für mehr Informationen zu diesem Produkt, siehe www.velleman.eu. Alle Änderungen ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.

© URHEBERRECHT

Velleman Components NV besitzt das Urheberrecht für diese Bedienungsanleitung.

Alle weltweiten Rechte vorbehalten.

Ohne vorherige schriftliche Genehmigung des Urhebers ist es nicht gestattet, diese Bedienungsanleitung ganz oder in Teilen zu reproduzieren, zu kopieren, zu übersetzen, zu bearbeiten oder zu speichern.